



PIATTO D 'ACCOMPAGNARE
APPETIZERS 一品料理

AGHE DASHI TOFU

揚出し豆腐 €8

Tofu fritto in salsa con
zenzero cipollotti e scaglie
di tonno secco

Fried Tofu in the soup with
bonito flake, green
onion ,ginger *Allergeni 1, 3, 4, 6, 11



タコの辛揚げ

Tako no karaghe € 9.5

Polipo marinato piccante
fritto stile karaaghe
Spicy octopus, marinated
And fried Karaghe Style

*Allergeni 1,4,6, 11,14



GYOZA MAIALE 餃子 €10

Ravioli alla griglia

- Maiale *Allergeni 1, 6,11

Dumplings Pork



YAKITORI 焼き鳥 €10 3pz

Spiedini di pollo in
salsa di soia dolce

Grilled chicken with sweet
soy sauce *Allergeni 1, 6



GYOZA PESCE 餃子 €10

Ravioli alla griglia

- Pesce *Allergeni 1, 4, 6,11

Dumplings Fish



枝豆 EDAMAME €6.5

Baccelli di soia

Boiled soy beans

*Allergeni 6



鮭の南蛮漬け €7.5

NANBANZUKE

Salmone fritto e marinato
nella salsa a base di soia e aceto
Fried salmon ,marined with
sweet vinegar and soy sauce

*Allergeni 1, 4, 11



きんぴら €7

KINPIRA

Radice di gobo e carote

Doppia cottura

Gobo root and carrots,
fried and stuffed

*Allergeni 1, 6,11



ごまわかめ € 6.5

GOMA WAKAME

Alghe croccanti
crispy seaweed

*Allergeni 11



こんにゃくの辛煮 € 7

KONNYAKU no Karani

Julienne di Konnyaku cotto

con salsa di soia e peperoncino

konnyaku "Julienne cut
cooked with soy sauce and
hot peppers *Allergeni 1,6





Menu SUSHI & SASHIMI 寿司・刺身

SUSHI-Misto 寿司盛り合わせ *allergeni 1,2,4,6,11,14 € 19
(Fagottini di riso con su pesce crudo ,e rotolini di riso e pesce)
Assort of filet raw fish on the rice ball



SASHIMI-Misto 刺し身 *allergeni 2, 4,14 € 21
(Varietà di pesce crudo a fette con riso bianco) Mixed sliced rw fish with rice ”
FUTOMAKI 太巻き *allergeni 1,4,6,11 € 18
(Roll con frittata, oboro, kanpyo, cetrioli polpa di granchio)
Roll with, omlette, oboro, cooked pumpkin, cucumber, and surimi



CHIRASHI ちらし寿司 *allergeni 1,2,4,6,11,14 € 19
Riso da Sushi *con salsa spice poporoya original in ciotole, con su fette di pesce crudo assortite
Fish assorted on rice with *spice cream poporoya original
TEKKA-DON 鉄火丼 *allergeni 1,4,6,11 € 22
Ciotola di riso con tonno crudo *con salsa spice poporoya original
Bowl with rice and raw tuna *spice cream poporoya original
SYAKE-DON 鮭丼 *allergeni 1,4,6,11 € 19.5
Ciotola di riso con salmone e uova di salmone *con salsa spice poporoya original
Bowl with rice, salmon and salmon roe *spice cream poporoya original
MEZZO-DON めっぞ丼 *allergeni 1,4,6,11, € 20.5
Ciotola di riso con salmone e tonno *con salsa spice poporoya original
Bowl with rice, salmon and tuna *spice cream poporoya original
TRI-DON 三色丼 *allergeni 1,4,6,11 € 21.5
Ciotola di riso con salmone, tonno, pesce bianco *con salsa spice poporoya original
Bowl with rice salmon, tuna and white fish *spice cream poporoya original



*per chi non vuole la salsa spice chiedere allo staff *let us know if you don't want Spicy sauce

✿ TEMAKI (A FORMA DI CONO 1p) ✿

CALIFORNIA TEMAKI salmone avocado/ salmon avocado *allergeni 4 € 8

SPICE TEMAKI salmone ,avocado salsa spice *allergeni 1,4,6 € 8
Salmon spicy sauce

TONNO SPICE TEMAKI tonno avocado salsa spice € 9.5
tuna avocado spicy sauce *allergeni *allergeni 1, 4,6

IKURA TEMAKI uova di salmone € 10
salmon roe *allergeni 4

TEMPURA TEMAKI Tempura di gambero e avocado € 9
Shrimp tempura and avocado *allergeni 1,2 3 6,11

TOBIKO HOTATE TEMAKI

Scallop *flying fish roe (E129, E110 may have negative effects on activity and contraction of children)

capasanta *uova di pesce volante (E129 , E110 puo avere effetti negativi sull'attivit  e contrazione dei bambini) € 10 *allergeni 2,4

If you have some intolerance for aliments ,please let us know





HOSOMAKI • URAMAKI 細巻き • うら巻

✿ HOSO MAKI 細巻き ✿ (ROLL con ALGA ESTERNA 6P per tipo)

TEKKAMAKI	tonno / tuna * allergeni 4	€ 9
SYAKEMAKI	salmon / salmon* allergeni 4	€ 8
SHIROMIMAKI	pesce bianco/ white fish* allergeni 4	€ 9
KAPPAMAKI	cetrioli / cucumber	€ 6
SHINKOMAKI	rapa in salamoia/ pickled radish daikon	€ 6.5
KAMPYOMAKI	zucca Giapponese stufata	€ 6.5
	Stuffed Japanese pumpkin* allergeni 1,6	
AVOCADOMAKI	avocado / avocado	€ 7
SHITAKEMAKI	funghi shitake stufati	€ 7
	Stuffed shitake mushroom* allergeni 1,6	



✿ URA MAKI うら巻 ✿ (ROLL con RISO e SESAMO ESTERNO 8P per tipo)

CALIFORNIA URAMAKI	* allergeni 4,11	€ 10
Salmone ,avocado / salmon, avocado		
CALIFORNIA URAMAKI TONNO	* allergeni 4,11	€ 11.5
Tonno ,avocado / Tuna, avocado		
TEMPURA MAKI	* allergeni 1,2,3,6,11	€ 10.5
Tempura di gambero, avocado e salsa di soia dolce / Shrimp Tempura ,avocado and sweet soya sauce		
SPICE URA MAKI	* allergeni 1,4,6,11	€ 10
Salmone, avocado salsa Spice / Salmon,avocado Spicy sauce		
SPICE URA MAKI di TONNO	* allergeni 1,4,6,11	€ 12.5
Tonno avocado salsa Spice / Spicy tuna		
POPOROYA MAKI	* allergeni 4,11	€ 10
Insalata , pelle di salmone croccante / crispy salmon skin and salad		
PUCHI –PUCHI MAK I	* allergeni 2,4	€ 14.5
Capasanta ,*uova di pesce volante (E129 , E110 puo avere effetti negativi sull'attività e contrazione dei bambini) / scallop and *flying fish roe (E129, E110 may have negative effects on activity and contraction of children)		
IKA MENTAI URAMAKI	* allergeni 4,11	€ 14.5
Uova di merluzzo piccante e calamaro / spicy cod roe and squid		
DOPPIO MAKI SALMONE	* allergeni 4,11	€ 15.5 (6p cut)
Roll con salmone all'interno e all'esterno /roll with doble s inside and outside		





TEISHOKU MENU

定食 Set-Menu

(Riso, Zuppa, antipastini e frutta a seconda il menu)
(rice, soup, starters, fruit, according to the menu)

EBITENDON 海老天丼 €17.5

Bowl di riso con
Tempura di gamberi
su riso . * allergeni 1,2,3

Bowl of rice with Shrimp
Tempura



TEMPURA-Teisyoku

天ぷら定食 €20

Gamberi e verdure
fritti in pastella
TEMPURA mix
with shrimp
and vegetable

* allergeni 1,2,3



KATSUDON カツ丼 €17
Ciotolone con maiale
fritto uova e riso

+ zuppa di miso
Bowl with fried pork
eggs and white rice
+ miso soup

* allergeni 1, 3, 6



YAKITORIYU-Teisyoku 焼き鳥重定食 €17.5

Riso con spiedini di pollo alla griglia e
salsa di soia dolce servito nel lunch box
con contorni, frutta e zuppa di miso

Rice with grilled chicken skewers
and sweet soy sauce served in
the lunch box with
side dish and fruits,
miso soup

* allergeni 1, 6



NABEYAKI UDON-Teisyoku

鍋焼きうどん定 €19

Noodle in brood con
gamberi, uova, verdura,
surimi e funghi
Noodle soup with
Shrimp, egg, vegetables,
surimi and mushrooms

* allergeni 1, 2, 3, 4, 6



UNAJYU-Teisyoku うな重定食 €24

Anguilla grigliata con salsa di soia dolce
Su letto di riso (servitor nel l
unch box con zuppa di miso e contorni e
frutta)

Grilled eel with sweet
sauce and white rice
(served in the lunch
box with side dish
and fruit) * allergeni 1,4,6



TONKATSU-Teisyoku

豚カツ 定食 €18.5

Cotoletta di maiale
con insalata
Pork cutlet with salad

* allergeni 1, 3





BEER ビール

ECHIGO KOSHIHIKARI 500ml € 9.5
越後コシヒカリ
(Malto, luppolo, Riso Koshikari 20%)
Birra artigianale Giapponese di Niigata
Japanese craft beer with premium
Koshihikari rice

HATO BEER 330ml € 4

Birra al te verde

KIRIN ICHIBAN BEER 330ml

KIRIN ICHIBAN BEER 500ml

ASAHI BEER 500ml



€ 4

€ 5

€ 5

SAKE 冷酒・熱燗

SAKE Freddo al CALICE € 7

MICHIZAKARI tokubetsu jyunmai

三千盛 180ml (Hot /Cold) € 13



KUROMATSU KENBISHI

黒松剣菱 180ml € 14



FUNAGUCHI KIKUSUI

Namagenshu (Niigata)

菊水 ふな口 180ml € 9.5

Sake non pastorizzato e non
aggiunta di diluito



MASUMI KARAKUCHI

真澄辛口 180ml € 12

Sake secco della
prefettura di Nagano



NIGORI ONE CUP OZEKI

にごりワンカッ 180ml

sake non filtrato

€ 7



SUDACHI REISHU KIKUMASAMUNE

すだち冷酒 菊政宗 180ml € 7

Sake all' agrume Sudaschi



CHOYA UMESHU extra year

チョーヤ梅酒 50ml

Sake alla prugna

€ 5



VINO ワイン

Prosecco MASOTTINA BRUT € 19

Prosecco MASOTTINA Extra Brut € 19

MELIS VERMENTINO 375ml € 9.5

CALICE BIANCO € 5

SOFT DRINK ソフトドリンク

ONOGHA

te verde freddo no zucchero 500ml € 3.5

OOLONG TEA

Te cinese freddo no zucchero 500ml € 3.5

RAMUNE

Limonata Giapponese € 4

COCA COLA/ COCA ZERO 330ml € 2

DOLCI - 甘味

Mochi gelato

TE VERDE o MANGO 2p € 5

Tortino di riso ripieno di gelato *1.7

Daifuku 1p (classico SHIRO o foglie KUSA)*6

Tortino di riso ripieno di marmellata
ai fagioli € 3

Ichigo Daifuku 2p * 6

Tortino di riso ripieno di marmellata
ai fagioli e crema di fragola € 5

Dorayaki 1pz *1,3,6 € 5

Pancake con marmellata di fagioli rossi

Matcha Ice cream € 5

gelato al te verde *1,3,7

Per chi ha ALLERGENI segnalare. Grazie

Lista Allergeni 1, Cereali contenenti glutine cioè grano, segale, orzo, avena, farro, kamut (o i loro ceppi ibridati) e prodotti derivati **2**, Crostacei e prodotti derivati; **3**, Uova e prodotti derivati; **4**, Pesce e prodotti derivati; **5**, Arachidi e prodotti derivati; **6**, Soia e prodotti derivati; **7**, Latte e prodotti derivati; (compreso il lattosio) **8**, Frutta a guscio cioè mandorle (Amigdalus communis L.), nocciole (Corylus avellana), noci comuni (Juglans regia), noci di acagiù (Anacardium occidentale), noci pecan [Carya illinoensis (Wangenh) K. Koch], noci del Brasile (Bertholletia excelsa), pistacchi (Pistacia vera), noci del Queensland (Macadamia ternifolia) e prodotti derivati; **9**, Sedano e prodotti derivati; **10**, Senape e prodotti derivati; **11**, Semi di sesamo e prodotti derivati; **12**, Anidride solforosa e solfiti in concentrazioni superiori a 10 mg/kg o 10 mg/l espressi come SO2. **13**, lupino e prodotti a base di lupino, **14**, molluschi e prodotti a base di molluschi;